

## RÈGLEMENT (CEE) N° 2406/91 DE LA COMMISSION

du 7 août 1991

fixant le montant de l'aide dans le secteur des graines oléagineuses

LA COMMISSION DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES,  
vu le traité instituant la Communauté économique européenne,

vu l'acte d'adhésion de l'Espagne et du Portugal,

vu le règlement n° 136/66/CEE du Conseil, du 22 septembre 1966, portant établissement d'une organisation commune des marchés dans le secteur des matières grasses <sup>(1)</sup>, modifié en dernier lieu par le règlement (CEE) n° 1720/91 <sup>(2)</sup>, et notamment son article 27 paragraphe 4,

vu le règlement (CEE) n° 1678/85 du Conseil, du 11 juin 1985, fixant les taux de conversion à appliquer dans le secteur agricole <sup>(3)</sup>, modifié en dernier lieu par le règlement (CEE) n° 2336/91 <sup>(4)</sup>,

vu le règlement (CEE) n° 1569/72 du Conseil, du 20 juillet 1972, prévoyant des mesures spéciales pour les graines de colza, de navette et de tournesol <sup>(5)</sup>, modifié en dernier lieu par le règlement (CEE) n° 2206/90 <sup>(6)</sup>, et notamment son article 2 paragraphe 3,

vu l'avis du comité monétaire,

considérant que le montant de l'aide visée à l'article 27 du règlement n° 136/66/CEE a été fixé par le règlement (CEE) n° 1897/91 de la Commission <sup>(7)</sup>, modifié en dernier lieu par le règlement (CEE) n° 2310/91 <sup>(8)</sup>;

considérant que l'application des modalités rappelées dans le règlement (CEE) n° 1897/91 aux données dont la Commission a connaissance conduit à modifier le montant de l'aide, actuellement en vigueur, conformément aux annexes du présent règlement,

A ARRÊTÉ LE PRÉSENT RÈGLEMENT :

*Article premier*

1. Le montant de l'aide et les taux de change visés à l'article 33 paragraphes 2 et 3 du règlement (CEE) n° 2681/83 de la Commission <sup>(9)</sup> sont fixés aux annexes.

2. Toutefois, le montant de l'aide pour la campagne de commercialisation 1991/1992 pour le colza, la navette et le tournesol sera confirmé ou remplacé avec effet au 8 août 1991 pour tenir compte des conséquences du régime des quantités maximales garanties pour la campagne de commercialisation 1991/1992.

*Article 2*

Le présent règlement entre en vigueur le 8 août 1991.

Le présent règlement est obligatoire dans tous ses éléments et directement applicable dans tout État membre.

Fait à Bruxelles, le 7 août 1991.

*Par la Commission*

Ray MAC SHARRY

*Membre de la Commission*

<sup>(1)</sup> JO n° 172 du 30. 9. 1966, p. 3025/66.

<sup>(2)</sup> JO n° L 162 du 26. 6. 1991, p. 27.

<sup>(3)</sup> JO n° L 164 du 24. 6. 1985, p. 11.

<sup>(4)</sup> JO n° L 214 du 2. 8. 1991, p. 19.

<sup>(5)</sup> JO n° L 167 du 25. 7. 1972, p. 9.

<sup>(6)</sup> JO n° L 201 du 31. 7. 1990, p. 11.

<sup>(7)</sup> JO n° L 169 du 29. 6. 1991, p. 16.

<sup>(8)</sup> JO n° L 213 du 1. 8. 1991, p. 26.

<sup>(9)</sup> JO n° L 266 du 28. 9. 1983, p. 1.

## ANNEXE I

## Aides aux graines de colza et de navette « autres que double zéro »

(montants par 100 kg)

	Courant 8 (°)	1 <sup>er</sup> terme 9 (°)	2 <sup>e</sup> terme 10 (°)	3 <sup>e</sup> terme 11 (°)	4 <sup>e</sup> terme 12 (°)	5 <sup>e</sup> terme 1 (°)
<b>1. Aides brutes (écus) :</b>						
— Espagne	18,838	19,048	19,338	18,056	16,834	17,112
— Portugal	25,808	26,018	26,308	25,026	23,804	24,082
— autres États membres	18,838	19,048	19,338	18,056	16,834	17,112
<b>2. Aides finales :</b>						
Graines récoltées et transformées en :						
— Allemagne (DM)	44,35	44,84	45,53	42,51	39,63	40,28
— Pays-Bas (Fl)	49,97	50,53	51,30	47,89	44,65	45,39
— UEBL (FB/Flux)	914,70	924,90	938,98	876,73	817,40	830,90
— France (FF)	148,74	150,40	152,69	142,56	132,92	135,11
— Danemark (Dkr)	169,16	171,05	173,65	162,14	151,17	153,66
— Irlande (£ Irl)	16,554	16,739	16,994	15,867	14,793	15,038
— Royaume-Uni (£)	14,889	15,058	15,290	14,260	13,278	13,499
— Italie (Lit)	33 182	33 552	34 063	31 805	29 652	30 045
— Grèce (DR)	4 658,87	4 701,69	4 748,47	4 377,29	4 051,69	4 002,02
— Espagne (Pta)	2 885,13	2 916,13	2 958,94	2 768,06	2 588,22	2 618,37
— Portugal (Esc)	5 456,08	5 496,19	5 544,05	5 273,09	5 023,49	5 049,09

## ANNEXE II

## Aides aux graines de colza et de navette « double zéro »

(montants par 100 kg)

	Courant 8 (°)	1 <sup>er</sup> terme 9 (°)	2 <sup>e</sup> terme 10 (°)	3 <sup>e</sup> terme 11 (°)	4 <sup>e</sup> terme 12 (°)	5 <sup>e</sup> terme 1 (°)
<b>1. Aides brutes (écus) :</b>						
— Espagne	20,088	20,298	20,588	19,306	18,084	18,362
— Portugal	27,058	27,268	27,558	26,276	25,054	25,332
— autres États membres	20,088	20,298	20,588	19,306	18,084	18,362
<b>2. Aides finales :</b>						
Graines récoltées et transformées en :						
— Allemagne (DM)	47,29	47,79	48,47	45,45	42,57	43,23
— Pays-Bas (Fl)	53,28	53,84	54,61	51,21	47,97	48,71
— UEBL (FB/Flux)	975,40	985,60	999,68	937,43	878,09	891,59
— France (FF)	158,61	160,27	162,56	152,43	142,78	144,98
— Danemark (Dkr)	180,39	182,27	184,88	173,37	162,39	164,89
— Irlande (£ Irl)	17,653	17,837	18,092	16,966	15,892	16,136
— Royaume-Uni (£)	15,884	16,052	16,285	15,254	14,272	14,494
— Italie (Lit)	35 384	35 754	36 265	34 007	31 854	32 247
— Grèce (DR)	4 974,03	5 016,84	5 063,62	4 692,44	4 366,84	4 317,17
— Espagne (Pta)	3 073,67	3 104,66	3 147,47	2 956,60	2 776,76	2 806,90
— Portugal (Esc)	5 716,93	5 757,04	5 804,90	5 533,93	5 284,34	5 309,94

(°) Fixation provisoire, dans l'attente et sous réserve de l'application du régime des quantités maximales garanties pour la campagne de commercialisation 1991/1992, conformément à l'ajustement résultant du régime des quantités maximales garanties appliqué pour la campagne de commercialisation 1990/1991.

## ANNEXE III

## Aides aux graines de tournesol

(montants par 100 kg)

	Courant 8 (1)	1 <sup>er</sup> terme 9 (1)	2 <sup>e</sup> terme 10 (1)	3 <sup>e</sup> terme 11 (1)	4 <sup>e</sup> terme 12 (1)
<b>1. Aides brutes (écus) :</b>					
— Espagne	26,533	26,774	26,522	26,853	26,094
— Portugal	33,704	33,940	33,693	34,024	33,285
— autres États membres	21,464	21,700	21,453	21,784	21,045
<b>2. Aides finales :</b>					
<b>a) Graines récoltées et transformées en (2) :</b>					
— Allemagne (DM)	50,53	51,09	50,50	51,28	49,54
— Pays-Bas (Fl)	56,93	57,56	56,91	57,78	55,82
— UEBL (FB/Flux)	1 042,21	1 053,67	1 041,68	1 057,75	1 021,87
— France (FF)	169,47	171,34	169,38	172,00	166,16
— Danemark (Dkr)	192,74	194,86	192,65	195,62	188,98
— Irlande (£ Irl)	18,862	19,069	18,852	19,143	18,494
— Royaume-Uni (£)	16,949	17,138	16,940	17,204	16,609
— Italie (Lit)	37 808	38 223	37 788	38 371	37 070
— Grèce (DR)	5 293,03	5 338,99	5 236,11	5 279,66	5 081,07
— Portugal (Esc)	7 123,28	7 167,96	7 102,98	7 159,82	7 009,41
<b>b) Graines récoltées en Espagne et transformées :</b>					
— en Espagne (Pta)	4 058,42	4 093,90	4 056,76	4 103,66	3 992,39
— dans un autre État membre (Pta)	4 123,47	4 158,30	4 121,85	4 168,81	4 060,49

(1) Fixation provisoire, dans l'attente et sous réserve de l'application du régime des quantités maximales garanties pour la campagne de commercialisation 1991/1992, conformément à l'ajustement résultant du régime des quantités maximales garanties appliqué pour la campagne de commercialisation 1990/1991.

(2) Pour les graines récoltées dans les États membres autres que l'Espagne et transformées en Espagne, les montants visés sous 2 a) sont à multiplier par 1,0186140.

## ANNEXE IV

## Cours de l'écu à utiliser pour la conversion des aides finales dans la monnaie du pays de transformation lorsque celui-ci n'est pas celui de la production

(valeur de 1 écu)

	Courant 8	1 <sup>er</sup> terme 9	2 <sup>e</sup> terme 10	3 <sup>e</sup> terme 11	4 <sup>e</sup> terme 12	5 <sup>e</sup> terme 1
DM	2,052040	2,050460	2,049300	2,048080	2,048080	2,044990
Fl	2,312460	2,310900	2,309370	2,308130	2,308130	2,304330
FB/Flux	42,288400	42,256300	42,228900	42,201900	42,201900	42,142000
FF	6,976280	6,973990	6,970910	6,968510	6,968510	6,958610
Dkr	7,945750	7,940460	7,936480	7,932380	7,932380	7,926590
£Irl	0,767672	0,767439	0,767338	0,767378	0,767378	0,766738
£	0,698224	0,698777	0,699200	0,699526	0,699526	0,699870
Lit	1 533,16	1 535,09	1 536,88	1 538,79	1 538,79	1 546,07
DR	226,10000	228,00200	229,95200	231,98600	231,98600	238,69600
Esc	176,18900	177,24200	178,01000	178,63800	178,63800	180,43600
Pta	128,45700	128,74100	129,00100	129,24000	129,24000	129,85900